

# 中西聯合醫療 服務華人社區

## 祝賀哥倫布綜合醫療中心成立八周年

俄亥俄中部的哥倫布市是州府城市更是州里政治文化乃至醫療服務的重地。在過去的十年,哥倫布城市人口特別是華人群體人數增加相當明顯,從而讓哥倫布綜合醫療中心 (Columbus Center For Integrative Medicine) 擁有一個服務華人社區的平台。哥倫布綜合醫療中心于 2006 年由西醫李柯娃醫師和中醫針灸陶煉暉醫師聯手創辦到今年已走入第八個年頭。這兩位醫師均來至中國湖南,曾就讀于湘雅醫科大學 77 級,畢業後留校在湘雅有 10 年的醫療、教學及科研工作經驗積累。此後兩人來美並分別經過中西醫職業標準資格考試與臨床訓練並獲取行醫執照後創立了哥倫布綜合醫療中心。該臨床醫療中心經過幾年的快速發展形成了將現代醫學與傳統中醫有機整合併根據病情制定有效的中西醫診療模式,他們優良的醫療服務及嚴格的職業操守使他們在當地社區和華人群體擁有相當可觀的病人,固定病人檔案超過 5000 份。目前,該臨床醫療中心已實施電子病歷管理、電子處方;病人就診可電話預約亦可電腦上網預約,急性病情在開診的工作時日可隨時應診;前台還配有會講國語的工作人員以確保與英語能力有限的病人進行準確的信息溝通;還配備了專職抽血化驗員(on-site phlebotomist by LabCorp),所做的各項化驗、檢查結果及時報告或郵寄給病人時附有中英文解釋。

專科 / 專家會診 / 諮詢。

- 健康檢查: 美國移民局 (US INS) 現稱國土安全局 (USCIS) 指定的移民體檢、常規的定期及年度體檢、學校體檢。
- 注射預防針: 疫苗接種注射及季節性花粉過敏預防針。
- 中醫、針灸、火罐、推拿、中草藥方劑及其成藥的訂購。
- 理療: 電腦控制數字化理療儀、電腦控制數字化超聲波治療儀、電腦控制數碼牽引 / 減壓鎮痛治療床。
- 常規化驗及儀器檢查:
  - 抽血化驗,大、小便常規檢查。
  - 心電圖: 常規心電圖檢查及 24 小時至 48



05/22/20

- 小時連續動態心電圖監測 (Holter Monitor), 用于診斷各種心臟病、冠心病及心律失常等。
- 24 小時血壓動態監測 (24-hours ambulatory blood pressure monitoring, 24-Hour ABPM); 以確診是否患有高血壓病及評價高血壓藥物應用療效。
- 踝 / 臂血壓比值的超聲測定 (Ankle Brachial Pressure Index, ABPI Test) 用于診斷動脈血管粥樣硬化、糖尿病、長期吸煙等患者周圍血管循環 / 供血功能以判斷是否存在動脈血管狹窄或閉塞。
- 肺功能測定: 用于檢測長期吸煙者、哮喘病人

及慢性呼吸系統疾病和肺部疾病患者呼吸功能。

- 神經傳導功能 / 疼痛指數測定儀: 對於手足麻木、頸肩腰背慢性疼痛作出客觀診斷。
- 妊娠試驗、血糖快速測定及咽喉炎快速鑒定 (Rapid Strep Throat Test)。
- 骨密度測定: 尤其適用於中老年婦女骨質密度的檢查,以鑒定是否存在骨質密度減少或患有骨質疏鬆症。
- 尿流動力學檢查 (Uroflowmetry) 用于診斷男女排尿功能障礙方面的疾病。如前列腺增生、尿失禁、尿瀦留等。
- 超聲波診斷 (B 超) 用于甲狀腺、肝膽、腎臟、膀胱、關節等部位有關疾病的檢查。

哥倫布綜合醫療中心地址是 2931 Donnylane Blvd., Columbus, Ohio 43235. 電話: 614-760-0622, 網址: www.ohio-ccim.com, E-Mail: dr.kewali@gmail.com. 該臨床醫療中心全體醫務人員熱忱為病人提供溫馨、周到、優質的醫療服務,歡迎新病人,接受各種醫療保險,優惠自費病人,急性病情可當天約診,並且周六開診。上班族人士若需早、晚時段可先致電預約。

- 目前,該中心提供的醫療服務項目包括:
- 內科、家庭科及普通婦科各種急、慢性疾病。
  - 根據病情需要可針對性地推薦至經驗豐富的

### 信達裝修公司

政府註冊 百萬保險 十年經驗  
商業門面 廚浴土庫 餐館甲店 陽光屋  
瓷磚理石 水電油漆 門窗地板  
聯繫人: Mr. Wei 魏先生  
電話: (718) 938.5689  
reliablegeneralconstruction@gmail.com

### 華駿裝修公司

Hua Jun's Home Improvement Service LLC.  
莫榮準 Mo Kong Z  
電話: (614) 886-1638  
電郵: rongmo108@yahoo.com  
政府免室內前舊室內商大地下水地家  
注費內後屋內外業小室下電板俱  
冊估外花翻外住工室安裝安  
價價油園修修宅修修修修修

### 建新裝修工程公司

免費估價 多年經驗  
優質服務 價格公道  
服務項目: 廚房 衛生間 安裝木地板 室內外油漆 地下室等  
電話: 614-499-3046 聯系人: 許先生

### Schwartz Tax Services

李香靈 註冊會計師 Catherine Li MAcc, CPA  
國、粵、英語為您提供最佳服務:  
商業會計 私人報稅 員工工資  
代辦公司 代見稅局 最佳權益  
牌照申請 稅務規劃 超低價格  
服務認真 一流效率 合理省稅  
Cell: (614) 218-5589; Tel: (614) 445-0610  
E-Mail: Catherineli899@hotmail.com  
Add: 1856 Parsons Avenue, Columbus, OH 43207

### 100% 寶竹地板

100%實竹地板,中國工廠直設倉庫,價格全美最低,尋找各地合作商  
地址: 5930 Wilcox PL STE H, Columbus OH  
電話 614-254-2603  
http://www.ezdure.com/info@ezdure.com

### 老三裝修 R.L. Squared Builders

二十年經驗  
聯繫電話 (614) 805-2305  
政工商地精地地舊大免  
府程業室作磚板房小費  
注保住改厨雲油翻工估  
冊險宅建廁石漆新程價

### State Farm

平均節省 \$480\*  
找到省錢秘訣  
北美最大的汽車保險公司  
Jonathan Yu, Agent  
870 High Street Ste 203  
Worthington, OH 43085  
Bus: 614-885-9507  
yuinsurancegroup.com  
我們精通中文

### 李侑真 Jane Y. Lee 國語,英語

移民和商業法律師 Immigration & Business Lawyer  
614-452-4915 Cell  
Call to Schedule an Appointment  
PETERSON, CONNERS, FERGUS & PEER LLP  
Two Miranova Place, Suite 330  
Columbus, OH 43215  
+1 (614) 365-7000 phone  
+1 (614) 745-8848 direct  
+1 (614) 340-7266 fax  
jane@peterconners.com email  
www.attorneyjanelee.com website

### 4 SEAS EMPORIUM 四海商場

粵語 國語 英語 台山話 為您服務  
東方食品中心 ORIENTAL FOOD SUPPLY  
專餐匯種日蔬各  
車館款類常菜式  
送批服齊用水海  
貨發務全品果鮮  
3070 N. High Street, Columbus, OH 43202  
Tel: (614) 261-0154  
優惠券 10% OFF 九折  
優惠不包括減價商品

### 哥倫布綜合醫療中心 Columbus Center for Integrative Medicine

地址: 2931 Donnylane Blvd., Columbus, OH 43235  
614-760-0622 (英文) 614-506-3135 (國語) www.ohio-ccim.com

內科 婦女保健 家庭科 移民體檢  
中醫 針灸 推拿 理療

提供優質醫療服務  
接受各種醫療保險  
優惠自費病人  
可當天預約  
周六預約應診

李柯娃 醫師 Kewa Li, M.D. Board Certified  
美國內科專家文憑  
俄亥俄州行醫執照

陶煉暉 醫師 Lian H. Tao, D.Ac. Board Certified  
美國中醫針灸專家文憑  
俄亥俄州中醫針灸醫師執照

### OwnerLand REALTY

房屋買賣 地產投資 免費諮詢 服務周到  
國粵英語優良服務

Min Zhao (趙敏) REALTOR®  
Tel: 614-327-8376  
Fax: 614-799-2898  
zhaomin@ownerland.net  
www.luckystarhome.com  
Award Winning REALTOR®  
OAR President's Sales Club Award Winner

Condo  
Dublin schools 2 bedroom Condo located at Bethel Commons. 1 car garage and deck, pond view. 一樓全新木地板,地下室新地毯有衛生間,小區有健身房和游泳池。